

# MONICA D. REYNOSO, M.A.

Conference Interpreter- Translator

PERITO TRADUCTOR-INTERPRETE de la FUNCION JUDICIAL - Acreditación: Código de Perito 1033007 - INGLES  
ATIEC - Asociación de Traductores e Intérpretes del Ecuador N° 028

## DECLARACION JURADA

Yo, Monica D. Reynoso Gaute, Céd. Id# 0904885407, ocupación Traductora Profesional, DECLARO que entiendo y conozco el idioma inglés y el idioma español y, conforme lo faculta el Artículo 24 de la Ley 50 publicada en el Registro Oficial No. 349 del 31 de diciembre de 1993, he procedido a traducir al CASTELLANO los textos escritos en idioma INGLES de los siguientes documentos:

Resolución de David Apfel, Director Único de TROPICAL INVESTMENTS LIMITED  
- Poder Especial otorgado a Sra Ester Maria Alexandra Gomez Bernal, con el respectivo Apostille

CERTIFICO que, a mi leal saber y entender, el texto en el idioma inglés en cada documento original y el texto en idioma castellano tienen el mismo significado.

Dado en Guayaquil, a 13 de marzo de 2017



Monica D. Reynoso Gaute, M.A.  
CI# 0904885407  
US Passport # 505940086



**Miembro** ❖ AIIC- Asociación Internacional de Intérpretes de Conferencia  
❖ ATIEC- Asociación de Traductores e Intérpretes del Ecuador

Edif. Los Silos, #102 - Puerto. Sta. Ana, Guayaquil - Tlfs. (+593-4) 2833059- 6044492 - Celular 09 99 429 604  
[monicareynosogaute@gmail.com](mailto:monicareynosogaute@gmail.com) \* [m.reynoso@gmail.com](mailto:m.reynoso@gmail.com) \* [solcultural.monicareynoso@gmail.com](mailto:solcultural.monicareynoso@gmail.com)

## APOSTILLE

(Convention de La Haye du 5 octobre 1961)

1. Country: New Zealand  
Pays / País:  
**This public document**  
Le présent acte public / El presente documento público
2. has been signed by: David Gould Russell Short  
a été signé par :  
ha sido firmado por:
3. acting in the capacity of: Notary Public  
agissant en qualité de :  
quien actúa en calidad de:
4. bears the seal / stamp of: David Gould Russell Short  
est revêtu du sceau / timbre de :  
y está revestido del sello / timbre de:

### Certified

Attesté / Certificado

5. at: Wellington  
à / en:
6. the: 09 March 2017  
le / el día:
7. by: The Authentication Unit  
par / por:
8. No: 08836.1  
sous n° / bajo el número:
9. Seal / Stamp:  
Sceau / Timbre :  
Sello / Timbre:
10. Signature:  
Signature / Firma:



Verify this Apostille certificate go to: [www.dia.govt.nz/apostille](http://www.dia.govt.nz/apostille) and click on the e-Register.  
Vérifier ce certificat Apostille, allez sur [www.dia.govt.nz/apostille](http://www.dia.govt.nz/apostille) et cliquez sur e-Register.  
Verificar esta certificación por apostilla vaya a: [www.dia.govt.nz/apostille](http://www.dia.govt.nz/apostille) y haga clic en e-Register.

The purpose of this certificate is only to confirm that the signature, seal or stamp on the document is genuine. It does not mean that the contents of the document are correct or that the Authentication Unit of the Department of Internal Affairs approves of the contents.

L'objet de ce certificat est uniquement d'attester la véracité de la signature, du sceau ou du timbre sur le document. Cela ne veut pas dire que le contenu du document est correct ou que le service d'authentification du Ministère des Affaires Intérieures en approuve le contenu.

La finalidad de este certificado es simplemente la de confirmar que la firma, sello o timbre del documento es genuina. No indica que el contenido del documento sea correcto ni que la Unidad de Autenticación del Ministerio de Asuntos Interiores apruebe su contenido.



TROPICAL INVESTMENTS LIMITED  
("the Company")



Resolution of the Sole Director

20 February 2017

The undersigned, being the Director of the Company, does hereby adopt the following resolution:

1. To grant a limited power of attorney to Mrs Ester Maria Alexandra Gomez Bernal ("the Attorney"), a Ecuador national resident in Ecuador, and holder of Ecuador ID Card Number 090937674-1, for the purposes of signing any and all documentation and performing any and all acts necessary to effect the following transactions:
  - a. To purchase and/or subscribe shares in INMOVIC S.A. and VIDESA S.A. (collectively "the Shares"), on behalf of the Company.
  - b. To exercise the voting rights, and all other rights attached to any and all shares ("the Voting Rights") either at meetings of the shareholders or by way of a resolution of the shareholders, PROVIDED THAT in order for the Attorney to validly exercise the Voting Rights in his capacity as the Company's proxy, the Company must have been given at least 3 working days' notice of the Attorney's intention to exercise the Voting Rights, and have consented in writing to the Attorney's proposed use of the Voting Rights.
  - c. To execute and file on behalf of the Company any and all documents required to fulfil all obligations in Ecuador, including the ones with Superintendencia de Compañías and Banco Central.
  - d. To represent the Company as Legal Counsel in any procedure or litigations in Ecuador, file and respond claims, raise a defence and protect its best interest.

TROPICAL INVESTMENTS LIMITED

David Apfel, Sole Director

David G. R. Short  
Notary Public  
170 Parnell Road  
Auckland, New Zealand

ATTESTED on this 28<sup>th</sup> day of July 2017  
170 Parnell Rd, Auckland, New Zealand that the  
signature(s) seal(s) in this document is/are authentic.

David G.R. Short  
Notary Public



TROPICAL INVESTMENT LIMITED  
("La Compañía")

Resolución del Director Único  
20 de febrero de 2017

El infrascrito, en su calidad de Director de la Compañía, por la presente adopta la siguiente resolución:

1. Otorgar un poder especial a la Sra Ester Maria Alexandra Gomez Bernal ("la Apoderada"), de nacionalidad ecuatoriana y residente en Ecuador, tenedor de cédula de identidad número 090937674-1, para el propósito de firmar cualesquiera y toda documentación y para realizar cualesquiera y todos los actos necesarios para efectuar las siguientes transacciones:

- a. Comprar y/o suscribir acciones en INMOVIC SA y VIDESA SA (colectivamente, "las Acciones") a nombre de la Compañía.
- b. Ejercer el Derecho a Voto y todos los demás derechos relativos a todas y cada una de dichas acciones ("Derecho a Voto") ya sea en las juntas de accionistas o mediante resolución de los accionistas, SIEMPRE QUE para que la Apoderada ejerza válidamente su Derecho a Voto en calidad de apoderada de la Compañía, la Compañía debe haber recibido notificación con mínima antelación de 3 días hábiles acerca de la intención de la Apoderada de ejercer el Derecho al Voto, y haber autorizado por escrito el uso del Derecho a Voto que se propone.
- c. Ejecutar y presentar a nombre de la Compañía cualesquiera y todos los documentos requeridos para cumplir todas las obligaciones en Ecuador, incluyendo las de la Superintendencia de Compañías y Banco Central.
- d. Representar a la Compañía como Asesora Jurídica en cualesquiera procedimientos o litigios en Ecuador, interponer juicios y responder a demandas, presentar defensa y proteger sus mejores intereses.

TROPICAL INVESTMENTS LIMITED

[firma]  
David Apfel, Director Único

[hay un sello de Notario Publico]

DOY FE en este día 28 de febrero de 2017  
170 Parnell Road, Auckland, Nueva Zelanda  
que la(s) firma(s) y sello(s) en este documento son auténticas.

[firma]  
David G. R. Short

[firma] David G. R. Short  
Notario Público  
170 Parnell Road  
Auckland, Nueva Zelanda





## CERTIFICADO DIGITAL DE DATOS DE IDENTIDAD



**Número único de identificación:** 0904885407

**Nombres del ciudadano:** REYNOSO GAUTE MONICA DESIREE ASTRID

**Condición del cedulado:** EXTRANJERO

**Lugar de nacimiento:** ESTADOS UNIDOS DE AMÉRICA/ESTADOS UNIDOS DE AMÉRICA

**Fecha de nacimiento:** 12 DE JULIO DE 1956

**Nacionalidad:** ESTADOUNIDENSE

**Sexo:** MUJER

**Instrucción:** SUPERIOR

**Profesión:** MAGISTER

**Estado Civil:** SOLTERO

**Cónyuge:** -----

**Fecha de Matrimonio:** -----

**Nombres del padre:** REYNOSO CARLOS

**Nombres de la madre:** GAUTE INGRID

**Fecha de expedición:** 6 DE MARZO DE 2017

Información certificada a la fecha: 3 DE ABRIL DE 2017

Emisor: STEFANO JORGE LUIS VELEZ D - GUAYAS-GUAYAQUIL-NT 75 - GUAYAS - GUAYAQUIL



N° de certificado: 176-016-72943



176-016-72943

Ing. Jorge Troya Fuertes

Director General del Registro Civil, Identificación y Cedulación  
Documento firmado electrónicamente

Signature Not Verified

Digitally signed by JORGE  
OSWALDO TROYA FUERTES  
Date: 2017.04.03 10:20:08 ECT  
Reason: Firma Electrónica  
Location: Ecuador




**REPÚBLICA DEL ECUADOR**  
 DIRECCIÓN GENERAL DE IDENTIFICACIONES  
 IDENTIFICACIONES Y VERIFICACIONES

TIPO DE IDENTIFICACION: IDENTIFICACION EXT  
 NÚMERO: 090488540-7

APELLIDOS Y NOMBRES DEL TITULAR:  
**REYNOSO GAITE**  
**MONICA DESIREE ASTRID**

LUGAR DE NACIMIENTO:  
 Estados Unidos de America  
 New York

FECHA DE NACIMIENTO: 1956-07-12  
 NACIONALIDAD: ESTADOUNIDENSE  
 SEXO: MUJER  
 ESTADO CIVIL: SOLTERO




INSTITUCION: SUPERIOR  
 INSTITUCION GOBIERNO: MAGISTER

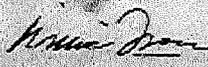
APELLIDOS Y NOMBRES DEL TITULAR:  
**REYNOSO CARLOS**

APELLIDOS Y NOMBRES DE LA MADRE:  
**GAITE INGRID**

LUGAR Y FECHA DE EMISIÓN:  
**GUAYAQUIL**  
**2017-03-06**

FECHA DE EXPIRACION:  
**2027-03-06**

VALOR: 1000000  
 MONEDA: DOLAR









Factura: 001-002-000005885



20170901075D01191

**DILIGENCIA DE RECONOCIMIENTO DE FIRMAS N° 20170901075D01191**

Ante mí, NOTARIO(A) FIDEL EDUARDO INSUASTE CALDERON de la NOTARÍA SEPTUAGESIMA QUINTA , comparece(n) MONICA DESIREE ASTRID REYNOSO portador(a) de PASAPORTE 505940086 de nacionalidad ESTADOUNIDENSE, mayor(es) de edad, estado civil SOLTERO(A), domiciliado(a) en SAMBORONDÓN, POR SUS PROPIOS DERECHOS en calidad de TESTIGO; quien(es) declara(n) que la(s) firma(s) constante(s) en el documento que antecede LA RESOLUCION DE DAVID APFEL, DIRECTOR UNICO DE TROPICAL INVESTMENTS LIMITED; PODER ESPECIAL OTORGADO A LA SEÑORA ESTER MARIA ALEXANDRA GOMEZ BERNAL, CON EL RESPECTIVO APOSTILLE, es(son) suya(s), la(s) misma(s) que usa(n) en todos sus actos públicos y privados, siendo en consecuencia auténtica(s), para constancia firma(n) conmigo en unidad de acto, de todo lo cual doy fe. La presente diligencia se realiza en ejercicio de la atribución que me confiere el numeral noveno del artículo dieciocho de la Ley Notarial -. El presente reconocimiento no se refiere al contenido del documento que antecede, sobre cuyo texto esta Notaría, no asume responsabilidad alguna. – Se archiva un original. GUAYAQUIL, a 3 DE ABRIL DEL 2017, (12:30).

MONICA DESIREE ASTRID REYNOSO  
PASAPORTE: 505940086



NOTARIO(A) FIDEL EDUARDO INSUASTE CALDERON  
NOTARÍA SEPTUAGESIMA QUINTA DEL CANTÓN GUAYAQUIL

